

p.13 (Leçons 15 et 16)

« Temps de l'effort »

Il y a une entreprise intéressante. Elle fabrique des sous-vêtements pour les femmes. Cinq cents personnes y travaillent. Ses produits se vendent dans les grands magasins célèbres. Elle a instauré une nouvelle méthode de travail depuis 1994. C'est le « Temps de l'effort ».

Le « Temps de l'effort » est une idée du P.D.G. Le bureau est très calme tous les jours entre midi et demi et deux heures et demie. Pendant ce temps, il ne faut pas parler. Il ne faut pas aller aux toilettes. Il ne faut pas faire des photocopies. Il ne faut pas passer un appel. On réfléchit aux idées de nouveaux produits. Le P.D.G. y réfléchit aussi dans son bureau.

Dans cette entreprise, il n'y a pas de salle de réunion. On fait des réunions dans le bureau du P.D.G. Les réunions sont courtes. On a le droit de faire des heures supplémentaires du lundi au jeudi, mais pas le vendredi. Tout le monde rentre à six heures. Le P.D.G. le vérifie.

Cette entreprise crée l'un après l'autre un sous-vêtement de nouveau concept. Le « Temps de l'effort » a du succès.

Animaux imaginaires

1. Il a un corps très long et quatre pattes. Il habite dans l'eau. C'est le dieu de la pluie et du vent. C'est un mauvais animal en Europe, mais un bon animal au Japon et en Chine.
2. Cet animal habite dans la rivière. Il est petit et fait un mètre environ. Son corps est vert. Il a une assiette sur sa tête. Il y a des nourritures*, des magasins et des villes, etc. à son nom au Japon.
3. Il est au Japon et en Inde. Il habite au fond de la montagne. Il a un visage rouge et un grand nez. Il a toujours un éventail (à la main).
4. Elle habite dans les mers de l'Europe, de la Chine et du Japon. La moitié du corps est poisson. Celle de l'Europe a des cheveux longs ; elle est jeune et jolie. Et elle chante bien.
5. Il habite en Grèce. La moitié haute de son corps est humain et sa moitié basse est cheval. Cet animal aime les femmes. Les Grecs ne l'aime pas.

« 龍 » (りゅう) 1 ; « 人魚 » (にんぎょ) 4 ; « ケンタウロス » (Centaure) 5 ; « 河童 » (かっぱ) 2 ; « 天狗 » (てんぐ) 3.

*Par exemple, « かっぱ^ま巻き » (Maki avec le concombre).

p.14 (Leçons 16 et 17)

Osaka, Kôbe, Kyôto, Nara

Ôsaka est une grande ville animée. Il y a beaucoup de personnes intéressantes et la nourriture y est bonne. Kôbe, Kyôto et Nara sont proches de Ôsaka. Parmi les quatre villes, Nara est la plus ancienne. Comme il y a beaucoup de vieux temples et sanctuaires shintô à Nara et Kyôto, de nombreux étrangers y viennent s'amuser. Kôbe est une ville charmante. Il y a la mer devant et la montagne derrière. Les jeunes gens aiment Kôbe.

Examen de japonais

Le lundi 9 décembre de neuf heures à midi

- ① Entrez dans la salle de classe avant huit heures quarante.
- ② Regardez le numéro de bureau et asseyez-vous à l'endroit de votre numéro.
- ③ Posez uniquement les crayons papier et les gommes sur le bureau.
- ④ Le « sujet » contient neuf pages en tout. Écrivez vos numéro et nom sur la première page (Litt. la page qui est le plus haut).
- ⑤ Écrivez les réponses en crayon à papier. N'utilisez pas le stylo à bille.

- 1) (○) Il faut venir à la salle de classe avant huit heures quarante.
- 2) (○) On s'assoie après avoir vérifié le numéro de bureau.
- 3) (×) On peut poser le sac sur le bureau.
- 4) (×) On n'est pas obligé d'écrire son numéro sur la feuille de « sujet ».
- 5) (○) Il faut écrire les réponses en crayons à papier.

L'époque d'Edo

L'époque d'Edo est de 1603 à 1868. Elle a duré environ 260 ans. À cette époque, il y avait de différentes règles. Les gens de l'époque d'Edo n'avaient pas droit d'aller à l'étranger. Les bateaux étrangers n'avaient pas droit non plus d'entrer au Japon. Ils pouvaient entrer uniquement à Nagasaki. De plus, ils n'étaient pas autorisés à croire au christianisme. Tout le monde devait s'inscrire son nom au temple. Enfin il ne devait pas manger de la viande de bœuf et de porc.

À l'époque d'Edo, il y avait des fiefs (de daimyô). Ils correspondent plus ou moins aux actuelles préfectures (Litt. C'est presque les mêmes que...). Il y a un daimyô au fief. Les daimyô ont leurs maisons à leur fief et à Edo et devaient habiter un an à leur fief et un an à Edo. Leur femme et leurs enfants habitaient à Edo. Comme il fallait aller à pied jusqu'à Edo, c'était très dur. Par ailleurs, le fils aîné de cette époque devaient faire le métier de son père.

Il y avait de différentes règles, mais c'était une époque paisible.